

## Vitamin D deficiency and related factors among the elderly with CHF

Taraghi Z<sup>1,4</sup>, Ilaili ES<sup>1,4\*</sup>, Yaghoobi T<sup>1,4</sup>, Azizi S<sup>2</sup>, Akbari- Kamrani AA<sup>3</sup>, Foroughan M<sup>3</sup>, Fadaye-Vatan R<sup>3</sup>, Sahaf R<sup>3</sup>, Mokhtarpoor R<sup>1</sup>, Ghanei N<sup>1</sup>

1- Department of Nursing, Faculty of Nursing and Midwifery, Mazandaran University of Medical Sciences, Mazandaran, I. R. Iran.

2- Department of Laboratory Sciences, Faculty of Paramedicine, Mazandaran University of Medical Sciences, Mazandaran, I. R. Iran.

3- Research Center on Aging, Tehran University of Social Welfare and Rehabilitation Sciences, Tehran, I. R. Iran.

4- Ph.D Student of Tehran University of Social Welfare and Rehabilitation Sciences, Tehran, I. R. Iran.

Received September 24, 2012; Accepted February 20, 2013

### Abstract:

**Background:** This study was designed to identify vitamin D deficiency and its related factors among the elderly with CHF.

**Materials and Methods:** In this cross-sectional study, 50 elderly patients (26 women and 24 men) hospitalized with CHF and 50 elderly without CHF were randomly selected. The two groups were matched for age and sex and those who had taken vitamin D in the last six months were excluded from the study. Data were collected using a questionnaire which its content validity and reliability were confirmed. The level of 25-hydroxy vitamin D was measured using the ELIZA method.

**Results:** The mean vitamin D levels in elderly with and without CHF were  $33.76 \pm 2.82$  and  $41.76 \pm 3.06$ , respectively and there was no significant difference in vitamin D levels between the two groups. Among patients with vitamin D deficiency, weight gain ( $P=0.031$ ), intestinal ( $P=0.022$ ) and renal problems ( $P=0.031$ ), in CHF patients were more than those without CHF.

**Conclusion:** Considering the high prevalence of vitamin D deficiency among the elderly with CHF, it is necessary to monitor the vitamin D level in these patients.

**Keywords:** Vitamin D deficiency, Heart failure, Elderly

\* Corresponding Author.

Email: Ellali@Mazums.ac.ir

Tel: 0098 151 226 7342

Fax: 0098 15 122 68915

Conflict of Interests: No

Feyz, Journal of Kashan University of Medical Sciences January, 2014; Vol. 17, No 6, Pages 602-609

Please cite this article as: Taraghi Z, Ilaili ES, Yaghoobi T, Azizi S, Akbari- Kamrani AA, Foroughan M, et al. Vitamin D deficiency and related factors among the elderly with CHF. *Feyz* 2014; 17(6): 602-9.

## کمبود ویتامین د و عوامل همبسته با آن در سالماندان دچار نارسایی قلبی

زهره ترقی<sup>۱\*</sup> ، احترام السادات ایاللی<sup>۲</sup> ، سهیل عزیزی<sup>۳</sup> ، احمد علی اکبری کامرانی<sup>۴</sup> ، مهشید فروزان<sup>۵</sup> ، رضا فدایی وطن<sup>۶</sup> ، رباب صحاف<sup>۷</sup> ، راضیه مختارپور<sup>۸</sup> ، نفیسه قانعی<sup>۹</sup>

خلاصه:

سابقه و هدف: مطالعه حاضر جهت شناسایی کمبود ویتامین د و عوامل همبسته با آن در سالماندان دچار نارسایی قلبی انجام شده است. مواد و روش‌ها: در این مطالعه مقطعی ۵۰ سالماندان (۲۶ زن و ۲۴ مرد) مبتلا به نارسایی قلبی مزمن بستری با همان تعداد سالماندان فاقد نارسایی قلبی (مبتلا به بیماری‌های ایسکمیک قلب) با روش تصادفی ساده انتخاب شدند. دو گروه از نظر سن و جنس همسان‌سازی شده بودند و افرادی که در شش ماه اخیر سابقه مصرف ویتامین د اختفتند، وارد مطالعه نشدند. ابزار گردآوری داده‌ها پرسشنامه‌ای بود که اعتبار محتوی و پایایی آن تایید شده بود. اندازه گیری سطح ۲۵ هیدروکسی ویتامین د با روش الیزا انجام شد.

نتایج: میانگین سطح ویتامین د در سالماندان با و بدون نارسایی قلبی به ترتیب  $2/82 \pm 3/06$  و  $4/76 \pm 3/06$  نانو مول در لیتر بود و اختلاف معنی‌داری نداشت. در سالماندان دچار نارسایی قلبی گروه کمبود ویتامین د، نسبت شانس و فاصله اطمینان ۹۵ درصد برای اضافه وزن  $(2/68 \pm 2/22)$  و برای مشکلات گوارشی  $(1/81 \pm 2/22)$  و برای مشکلات کلیوی  $(1/74 \pm 2/61)$  به طور معنی‌داری بیشتر از سالماندان فاقد نارسایی قلبی بود (به ترتیب  $P=0/022$  و  $P=0/031$  و  $P=0/031$ ).

نتیجه‌گیری: با توجه به شیوع بالای کمبود ویتامین د در سالماندان دچار نارسایی قلبی پایش و اصلاح آن ضروری به نظر می‌رسد.

واژگان کلیدی: کمبود ویتامین د، نارسایی قلبی، سالماندان

دو ماهنامه علمی-پژوهشی فیض، دوره هفدهم، شماره ۶، بهمن و اسفند ۱۳۹۲، صفحات ۶۰۹-۶۰۲

### مقدمه

در ایران تعداد بیماران مبتلا به نارسایی قلبی حدود ۳۵۰۰ نفر به ازای هر ۱۰۰ هزار نفر برآورد شده است و ۶ تا ۱۰ درصد افراد بالای ۶۵ سال کشورمان را درگیر ساخته است [۵]. نارسایی قلبی پرهزینه‌ترین علت بستری شدن در بیمارستان می‌باشد [۶]. هزینه مربوط به نارسایی قلبی در آمریکا متجاوز از ۳۳ بیلیون دلار است [۷]. هزینه بستری مجدد در بیماران مبتلا به نارسایی قلب در ایران حدود ۴۰۰ میلیون تومان در سال ۱۳۸۲ تخمین زده است [۸]. در سال‌های اخیر مفهوم آسیب شناسی نارسایی مزمن قلبی از دیدگاه همودینامیک صرف به مفهوم پیچیده‌تر درگیری عصبی-هورمونی و افزایش غلظت سایتوکین‌های پیش التهابی نظر فاکتور نکروز دهنده تومور (TNF) و ایترولوکین ۶ تغییر یافته است [۹]. در حال حاضر روش‌های درمانی بر روی کاهش اثرات TNF در دست تحقیق می‌باشد [۱۰]. یکی از عواملی که می‌تواند باعث بیهود پروفایل سایتوکین‌های التهابی شود ویتامین د می‌باشد [۱۱]. اخیراً معلوم شده است که ویتامین د برای عملکرد مناسب بسیاری از اندام‌ها و نسوج از جمله سیستم قلبی‌عروقی واجد اهمیت می‌باشد [۱۲]. گیرنده‌های ویتامین د بر روی انواع گوناگون سلول‌ها شامل میوسیت‌ها، کاردیومیوسیت‌ها، سلول‌های بتا پانکراس، سلول‌های اندوتیال عروق، نورون‌ها، سلول‌های ایمنی و استئوبلاست‌ها قرار دارند [۱۳]. برخی مطالعات نشان داده‌اند که ویتامین د نقش محافظتی در مقابل هیپرتروفی میوکارد و اختلال

نارسایی احتقانی قلب (CHF) سندروم بالینی پیچیده‌ای است که می‌تواند ناشی از هر گونه اختلال در ساختار یا عملکرد قلب باشد و در آن توانایی بطن برای پر شدن از خون و یا خروج خون آسیب می‌بیند. از عمدۀ‌ترین تظاهرات آن تنگی نفس و خستگی مزمن و نشانه‌های احتباس مایعات مثل احتقان ریوی و تورم مج پا می‌باشد [۲، ۱]. بر اساس آخرین برآورد انجمن قلب آمریکا حدود ۵/۸ میلیون آمریکایی دچار نارسایی قلبی هستند و سالانه ۶۷۰ هزار مورد جدید شناسایی می‌شود [۳]. این سندروم ۱-۲ درصد افراد ۵۰-۵۹ سال و بیش از ۱۰ درصد افراد بالای ۷۰ سال را گرفتار کرده [۴] و شایع‌ترین علت بستری در افراد بالای ۶۵ سال و دومین علت مراجعه مکرر به پزشک در آمریکا می‌باشد [۳].

<sup>۱</sup> امری، گروه پرستاری، دانشکده پرستاری و مامایی، دانشگاه علوم پزشکی مازندران  
<sup>۲</sup> استادیار، گروه علوم آزمایشگاهی، دانشکده پیراپزشکی، دانشگاه علوم پزشکی مازندران

<sup>۳</sup> دانشیار، مرکز تحقیقات سالماندان، دانشگاه علوم بهزیستی و توان بخشی تهران

<sup>۴</sup> استادیار، مرکز تحقیقات سالماندان، دانشگاه علوم بهزیستی و توان بخشی تهران

<sup>۵</sup> دانشجوی دکتری سالماندانشاسی، دانشگاه علوم بهزیستی و توانبخشی تهران

<sup>۶</sup> دانشجوی دکتری سوانح و بلایا، دانشگاه علوم بهزیستی و توانبخشی تهران

\***لشان نویسنده مسئول:**

دانشکده پرستاری مامایی دانشگاه علوم پزشکی مازندران

تلفن: ۰۱۵۱ ۲۲۶۷۳۴۲؛ دوچرخه: ۰۱۵۱ ۲۲۶۸۹۱۵

Eilali@mazums.ac.ir؛ پست الکترونیک\*

تاریخ پذیرش نهایی: ۹۱/۱۲/۲؛ تاریخ دریافت: ۹۱/۷/۲

برخی از داروها مانند ضد تشنج‌ها، استروئیدها، و آنتی اسیدها مانع از جذب ویتامین د می‌شود [۳۲]. کمبود ویتامین د یافته شایعی در سالماندان است. نرخ شیوع کمبود ویتامین د در سالماندان در سطح جهان ۵۰ درصد است [۱۷] بر اساس چندین مطالعه ۴۰ تا ۱۰۰ درصد سالماندان آمریکایی و اروپایی مقام جامعه، دچار کمبود ویتامین د هستند [۳۳-۳۶]. سالماندان بدلاً لیل زیر بیشتر در معرض خطر کمبود ویتامین د هستند: کاهش مصرف محصولات لبنی به دلیل کاهش لاكتاز، کاهش فعالیت‌های خارج از منزل، کاهش ضخامت پوست، اختلالات جذب روده‌ای، اختلال در هیدروکسیلایون کبدی و کلیوی [۳۸,۳۷]. اکثر بیماران مبتلا به نارسایی قلبی شناخت کافی از عوامل مساعد کننده بیماری شان ندارند [۴۰,۳۹]. پرستاران بعنوان یکی از اعضای تیم بهداشتی نقش بهسازی در شناسایی عوامل زمینه ساز و کنترل آنها دارند. اجرای چنین برنامه‌هایی سبب کاهش بستری شدن مجدد و میزان مرگ و میر شده و حداقل در کوتاه مدت مفروض به صرفه خواهد بود [۴۲,۴۱]. با در نظر داشتن این که نارسایی قلبی بهخصوص در سالماندان رو به افزایش است [۴] و کمبود ویتامین د یافته شایعی در سالماندان مبتلا نارسایی قلبی است و در بیماری‌زایی آن نقش دارد [۱۴-۱۹] و تا آن جایی که محققین بررسی نمودند مطالعه‌ای جهت بررسی کمبود ویتامین د در این بیماران یافت نشد، این مطالعه جهت شناسایی کمبود ویتامین د و عوامل مربوطه در سالماندان دچار نارسایی قلبی، تدوین شده است.

مواد و روش‌ها

این مطالعه یک بررسی مقطعی است که در آن ۵۰ سالمند مبتلا به نارسایی قلبی مزمن بسترهای ۲۶ (زن و ۲۴ مرد) با همان تعداد سالمند فاقد نارسایی قلبی در مرکز قلب ساری از لحاظ برخی ویژگی‌های قلبی عروقی، بیماری‌ها، داروها و عوامل محیطی مساعد کننده کمیود ویتامین د مقایسه شدند. سالمندان فاقد نارسایی قلبی، دچار بیماری‌های ایسکمیک قلب بودند. کلیه افراد مورد مطالعه بالای ۶۰ سال داشتند. روش نمونه‌گیری تصادفی ساده بود. دو گروه از نظر سن و جنس همسان سازی شده بودند و افرادی که در شش ماه اخیر سابقه مصرف ویتامین د داشتند، وارد مطالعه نشدند. ابزار گردآوری داده‌ها پرسشنامه‌ای بود که اعتبار محتوای آن از طریق مشاوره با متخصصین قلب، غدد، سالمند شناسی و آسیب شناسی و پایابی آن از طریق آزمون مجدد (۷۹/۰۷=۰) بررسی شد. این پرسشنامه حاوی سوالاتی در رابطه با ویژگی‌های جمعیت شناختی (سن، جنس، محل سکونت، مدت انتلا... ) و عوامل موثر (کمیود ویتامین د بود که با پیش از

عملکرد آن دارد [۱۶-۱۴]. مکانیسم احتمالی ارتباط بین کمبود ویتامین د و نارسایی قلبی شامل اثرات تنظیم کننده ۲۵۰ و ۱۷۰ دی هیدروکسی ویتامین د بر روی بیان ژن میوکارد است [۱۷-۱۴]. هموستاز کلسمی میوکارد نیز که برای انقباض و الکتروفیزیولوژی قلب حیاتی است به وسیله ویتامین د (از طریق اثیر روی کانالهای یونی و واکنش‌های آنزیماتیک) میانجی‌گری می‌شود [۱۸، ۱۹]. کمبود ویتامین د نیز ممکن است از عوامل خطرساز بیماری‌های قلبی عروقی باشد. به نظر می‌رسد کمبود ویتامین د می‌تواند فرد را در معرض افزایش فشار خون، دیابت، سندروم متابولیک، التهاب مزمن عروقی و هیپرتروفی بطن چپ قرار دهد [۱۲، ۱۳]. هم‌چنین، برخی مطالعات اپیدمیولوژیک ارتباط بین کمبود ویتامین د و افزایش خطر حادث قلبی عروقی را نشان داده‌اند [۲۲-۲۰]. در چندین مطالعه درمان با ویتامین د باعث کاهش فعالیت سیستم رنین-آنژیوتانسین دو، فشار خون و هیپرتروفی میوکارد شده است [۲۳، ۲۴]. نتایج چندین بررسی نیز نشان داده است که اصلاح کمبود ویتامین د به طور قابل توجهی باعث کاهش کلیه مرگ و میرهای ناشی از کمبود ویتامین د در سطح جامعه می‌شود [۷-۲۷]. هم‌چنین، نتایج یک متأالیز دیگر که بر روی ۱۸ کارآزمایی بالینی شامل ۵۷ هزار شرکت‌کننده انجام شد، نشان داد که مصرف ویتامین د از ۳۰۰ تا ۲۰۰۰ واحد بین المللی باعث کاهش خطر نسیی مرگ و میر به میزان ۹۳/۰ می‌شود [۲۸]. مهم‌ترین منبع تامین ویتامین د در انسان، ساخته شدن آن در زیر پوست و یا در معرض اشعه فرابنفش آفتاب قرار گرفتن است. قرار گرفتن در معرض آفتاب به طور منظم (در تابستان ۵ تا ۱۰ دقیقه و در زمستان حداقل نیم ساعت در روز) نه تنها باعث ساخته شدن ویتامین د بالای ۱۰۰ نانومول در لیتر (۴۰ نانوگرم در میلی‌لیتر) می‌شود، بلکه فشار خون را در حد قابل توجهی تقریباً ۶ میلی‌متر جیوه در طی ۶ هفته پایین می‌آورد [۲۹]. مناسب‌ترین زمان برای استفاده از نور آفتاب بین ساعت ۱۰ صبح و ۳ بعد از ظهر، و در تابستان قبل از ساعت ۱۰ صبح و بعد از ساعت ۳ بعد از ظهر می‌باشد. رنگ تیره پوست، فصل زمستان، افزایش عرض جغرافیایی، مصرف ضدآفتاب، سالمورودگی، آلودگی هوا، وجود ابر و مه باعث کاهش رسیدن نور آفتاب به پوست و کاهش تولید ویتامین د می‌شود [۳۰]. استفاده از غذاهای سرشار از ویتامین د مثل ماهی‌های چرب (کیلکا، تن، سارдин، و قزل آلا) ۲ تا ۳ بار در هفته و نیز شیر و محصولات لبنی موثر می‌باشد. به عنوان مثال یک لیوان شیر حاوی حدود ۱۰۰ واحد ویتامین د است [۳۱]. برخی مطالعات تامین ویتامین د از راه نور آفتاب و غذا را ناکافی دانسته و مصرف ویتامین د به صورت مکما، به خصوص در فصل زمستان را توصیه می‌کنند [۱۰]. مصرف

## کمبود ویتامین د و عوامل همبسته، ...

کمبود ویتامین د زیر ۳۵ نانومول در لیتر و سطح  $12/5 <$  نانومول در لیتر، کمبود شدید و سطح  $12/5-25$  کمبود متوسط، در نظر گرفته شد. در مطالعه فوق شیوه کمبود ویتامین د  $79/6$  درصد گزارش شد [۴۵]. پردازش داده‌ها با استفاده از آزمون‌های توصیفی و استنباطی میانگین، انحراف معیار، آزمون دقیق فیشر و رگرسیون لجستیک با نرم افزار SPSS ویرایش ۱۳ انجام شد.

### نتایج

میانگین مقدار ویتامین د در گروه نارسایی قلبی  $33/76 \pm 2/82$  (حداکثر  $7/30$  و حداقل  $14/4$  با میانه  $24/3$  نانو مول در لیتر) و در بیماران فاقد نارسایی قلبی  $41/76 \pm 3/06$  (حداکثر  $6/8$  و حداقل  $15/7$  با میانه  $32/5$  نانو مول در لیتر) و با فاصله اطمینان  $95$  درصد در گروه نارسایی قلبی بین ( $25/73-41/78$ ) و در گروه فاقد نارسایی قلبی بین ( $40/48-50/40$ ) بود. تفاوت معنی‌داری بین میانگین سطح ویتامین د در دو گروه وجود نداشت ( $P=0/178$ ).

بیمار و خانواده و نیز اطلاعات موجود در پرونده کسب شد. هدف از انجام تحقیق علاوه بر این که به صورت کتبی در پرسشنامه درج شده بود توسط همکاران طرح (مربیان پرستاری) به صورت شفاهی نیز توضیح داده شد. از شرکت کنندگان خواسته می‌شد در صورت تمایل در مطالعه شرکت کنند. به علاوه، به آنان اطیبان داده می‌شد که هویتشان در مراحل انجام تحقیق و انتشار یافته‌ها فاش نخواهد شد. گردآوری داده‌ها از آبان تا اسفند  $1390$  طول کشید. پس از  $12$  تا  $14$  ساعت ناشتا بودن  $5$  میلی لیتر خون از کلیه شرکت کنندگان در پژوهش در آزمایشگاه مرکز قلب ساری گرفته شد و پس از جدا شدن سرم در  $20$ - منجمد شد. اندازه‌گیری سطح  $25$  هیدروکسی ویتامین د با روش الیزا و کیت IDS ساخت کشور انگلیس انجام شد. اکثر متخصصان سطح  $25$  هیدروکسی ویتامین د زیر  $50$  نانومول در لیتر ( $20$ ) [۴۴، ۴۳] در ایران آماری عنوان کمبود ویتامین د تعریف می‌کنند [۴۴، ۴۳]. در دسترس نیست، ولی بر اساس یک بررسی تصادفی که بر روی  $1210$  نفر افراد  $20$  تا  $69$  سال از مردم شهر تهران انجام شد، نقطه برش برای

جدول شماره ۱- طبقه بنده سطح ویتامین د در بیماران با و بدون نارسایی قلبی

گروه		سطح ویتامین د (نانو مول در لیتر)		
جمع		بدون نارسایی قلبی	با نارسایی قلبی	
تعداد (درصد)	تعداد (درصد)	تعداد (درصد)	تعداد (درصد)	
$9(9)$	$2(4)$	$7(14)$	$<12/5$	(کمبود شدید)
$38(38)$	$19(38)$	$19(38)$	$12/5-25$	(کمبود متوسط)
$14(14)$	$6(12)$	$8(16)$	$25-35$	(کمبود خفیف)
$12(12)$	$7(14)$	$5(10)$	$35-50$	
$18(18)$	$10(20)$	$8(16)$	$50-75$	
$9(9)$	$6(12)$	$3(6)$	$>75$	
$100(100)$	$50(100)$	$50(100)$	جمع	

درصد در مقابل  $53/8$  درصد ( $P=0/026$ ). در گروه کمبود ویتامین د، محل سکونت اکثربت سالمندان دچار نارسایی قلبی ( $61/8$  درصد) رosta بود ( $P=0/205$ ) و اکثربت سالمندان دچار نارسایی قلبی ( $64/7$  درصد) در گروه سنی  $60-75$  سال قرار داشتند ( $P=0/397$ ).

اکثربت بیماران در هر دو گروه  $19$  نفر معادل  $38$  درصد) دارای کمبود ویتامین د در حد متوسط بودند (جدول شماره ۱). نسبت شانس کمبود ویتامین د در سالمندان دچار نارسایی قلبی بیشتر بود ( $P=0/151$ ,  $OR=1/35CI 0/87-2/1$ ). یافته‌های تحقیق نشان داد در سالمندان دچار نارسایی قلبی، درصد مردان دچار کمبود ویتامین د به‌طور معنی‌داری بیشتر از زنان است ( $83/3$ ).

جدول شماره ۲- نسبت شانس و فاصله اطمینان ۹۵ درصد عوامل مساعد کننده کمبود ویتامین د در سالمندان دچار نارسایی قلبی گروه کمبود ویتامین د

P	نسبت شانس (فاصله اطمینان ۹۵ درصد)	متغیر
۰/۸۱۷	۱/۱۱ (۰/۷۱-۱/۷۴)	دیابت
۰/۰۱۰	۰/۸ (۰/۰۱-۱/۲۵)	فشارخون بالا
۰/۰۰۲	۲/۲۶ (۱/۳۲-۳/۵۳)	کسر تخلیه زیر ٪۴۰
۰/۸۲۱	۰/۹۹ (۰/۰۳-۱/۵۶)	کم خونی
۰/۹۹۷	۱/۰۶ (۰/۰۷-۱/۶۶)	چربی خون
۰/۰۳۱	۱/۷۳ (۱/۲۲-۲/۶۸)	اضافه وزن
۰/۰۳۱	۱/۷۴ (۱/۱۶-۲/۶۱)	اختلال کلیوی
۰/۴۳۶	۱/۷۷ (۰/۰۷-۲/۵۴)	اختلال کبدی
۰/۰۲۲	۱/۸۱ (۱/۲۲-۲/۶۸)	اختلال گوارشی
۰/۱۰۱	۱/۶ (۱/۰۷-۲/۳۹)	صرف آنتی H2
۰/۸۳۹	۰/۵۸ (۰/۱۱-۲/۹۴)	صرف استروئید
۰/۳۰۲	۱/۳۹ (۰/۰۹-۲/۱۵)	صرف آنتی اسید
۰/۵۸۰	۱/۸۴ (۱/۴۵-۲/۳۳)	صرف ضد تشنج
۰/۴۵۱	۰/۴۳ (۰/۰۷-۲/۳۹)	صرف ضد افتاب

هم‌چنین، تفاوت معنی‌داری بین میزان مصرف ماهی و لبیات، و سطح ویتامین د وجود نداشت (به ترتیب  $P=0/۲۰۱$  و  $P=0/۲۹۹$ ). ویژگی‌های بیوشیمیایی، فشارخون و نمایه توده بدنی سالمندان با و بدون نارسایی قلبی، در جدول شماره ۳ آورده شده است.

### بحث

یافته‌های تحقیق اختلاف معنی‌داری را بین سطح ویتامین د سالمندان با و بدون نارسایی قلبی نشان نداد. این امر ممکن است به دلیل مشابه بودن دو گروه از لحاظ عوامل خطرساز کمبود ویتامین د بوده باشد. اگرچه تعداد افراد مبتلا به دیابت، چربی خون بالا، و کم خونی در سالمندان مبتلا به نارسایی قلبی بیشتر از سالمندان قادر نارسایی قلبی بود، اما اختلاف معنی‌دار آماری بین آنها وجود نداشت. هم‌چنین، در این بررسی ارتباط معنی‌داری بین سن و کمبود ویتامین د وجود نداشت. یافته‌های فوق برخلاف نتایج برخی مطالعات [۴۶، ۱۷] بوده و با نتایج برخی مطالعات دیگر [۴۸، ۴۷] هم‌خوانی دارد. با افزایش سن غالباً بدليل کاهش ضخامت پوست، کاهش مصرف لبیات، کاهش فعالیت خارج از منزل و افزایش شیوع مشکلات کلیوی، کبدی و گوارشی احتمال شیوع کمبود ویتامین بیشتر می‌شود [۳۷]. عدم ارتباط معنی‌دار آماری بین سن و کمبود ویتامین د در این مطالعه می‌تواند ناشی از جوان بودن نسبی سالمندان در این پژوهش (میانگین سنی ۷۲ سال) باشد. از عوامل دیگر می‌تواند عدم وجود رابطه معنی‌دار آماری بین سن و مصرف لبیات ( $P=0/۹۸۲$ )، بین سن و دفعات پیاده روی ( $P=0/۶۷۳$ )، بین سن و مشکلات کلیوی ( $P=0/۶۲۸$ )، بین سن و مشکلات کبدی ( $P=1$ ) و بین سن و مشکلات گوارشی

همان‌گونه که در جدول شماره ۲ نشان داده شده است در سالمندان دچار نارسایی قلبی گروه کمبود ویتامین د، نسبت شانس و فاصله اطمینان ۹۵ درصد برای اضافه وزن ۱/۷۳ (۱/۲۲-۲/۶۸)، برای مشکلات گوارشی (۱/۸۱ (۱/۲۲-۲/۶۸)، برای مشکلات کلیوی ۱/۷۴ (۱/۳۲-۳/۵۳) و کسر تخلیه ۱/۱۶-۲/۶۱) به طور معنی‌داری بیشتر از سالمندان قادر نارسایی قلبی بود (به ترتیب  $P=0/۰۳۱$ ،  $P=0/۰۲۲$ ،  $P=0/۰۳۱$  و  $P=0/۰۰۲$ ). در سالمندان دچار نارسایی قلبی، اختلاف معنی‌داری بین دفعات پیاده روی در هفته و در معرض نور آفتاب قرار گرفتن، و سطح ویتامین د وجود نداشت (به ترتیب  $P=0/۴۴۵$  و  $P=0/۸۴۷$ ).

جدول شماره ۳- مقایسه میانگین و انحراف معیار برخی ویژگی‌های بیوشیمیایی، فشار خون و BMI سالمندان با و بدون نارسایی قلبی در گروه کمبود ویتامین د

P	$\bar{X} \pm SD$		متغیر
	بدون نارسایی	با نارسایی	
۰/۳۰	۱۳۲/۶۳±۶۱/۳۵	۱۴۲/۸۸±۸۷/۳۸	قدنخون ناشتا
۰/۸۱۲	۱۲۲/۴۱±۲۲/۸۳	۱۲۳/۸۲±۲۱/۸۴	فشار سیستول
۰/۰۲۰	۷۳/۸۹±۱۴/۶۳	۷۶/۷۴±۱۹/۷۳	فشار دیاستول
۰/۰۵۶	۱۲/۰۹±۱/۷۲	۱۱/۰۵±۲/۳۹	هموگلوبین
۰/۰۹۸	۱/۳۳±۰/۹۶	۱/۷۴±۱/۱۹	کراتینین
۰/۳۳۱	۹/۱۲±۱/۱۴	۸/۸۴±۱/۰۶	کلسیم
۰/۰۷۹	۴/۴۳±۰/۷۷	۴/۸۲±۱/۰۴	فسفر
۰/۱۴۱	۱۳۹/۱۸±۴/۰۳	۱۳۷/۲۶±۴/۱۲	سدیم
۰/۰۷۷	۴/۲۷±۰/۳۸	۴/۵۲±۰/۲۶	پتاسیم
۰/۹۷۰	۱۹۴/۷۴±۴/۰۲	۱۹۴/۰۳±۹۵/۴	کلسترول
۰/۴۶۲	۲۴/۷۳±۲/۶	۲۵/۴۶±۴/۵۸	BMI

ویتامین د می شود [۴۱]. بر اساس نتایج این مطالعه درصد افرادی که اصلاً پیاده روی نمی کردند، در گروه مبتلا به نارسایی قلبی بیشتر از افراد فاقد نارسایی قلبی بود. بنابراین، تشویق سالمندان دچار نارسایی قلبی به افزایش فعالیت های بدنی ساده نظیر پیاده روی باید مورد توجه قرار گیرد. در یک بررسی مورد-شاهدی در آلمان عوامل مربوط به سبک زندگی موثر بر ویتامین د  $150\text{ }\mu\text{g}$  مبتلا به نارسایی قلبی و  $150\text{ }\mu\text{g}$  فرد سالم مقایسه شد. نتایج تحقیق نشان داد بیماران مبتلا به نارسایی قلبی در مقایسه با گروه شاهد بیشتر در شهرهای بزرگ زندگی می کردند، کمتر عضو کلوب های ورزشی بودند، و تعطیلات تابستانی کمتری داشتند. و تفاوت معنی داری بین دو گروه از نظر عوامل مربوط به سبک زندگی وجود داشت [۵۵]. در یک بررسی در آسیا بین رژیم غذایی متعادل و سطح ویتامین د ارتباط معنی دار آماری وجود داشت [۵۶] در این پژوهش اختلاف معنی داری بین مصرف ماهی و لبیات و سطح ویتامین د در سالمندان دچار نارسایی قلبی وجود نداشت که ممکن است مربوط به شیوع بالای اختلالات گوارشی در نمونه های مورد مطالعه باشد.

#### نتیجه گیری

با توجه به شیوع بالای کمبود ویتامین د در سالمندان دچار نارسایی قلبی پایش و اصلاح آن ضروری به نظر می رسد.

#### تشکر و قدردانی

از معاون محترم پژوهشی دانشگاه علوم پزشکی مازندران، بیماران و کارکنان آزمایشگاه مرکز قلب ساری صمیمانه سپاسگزاری می شود.

#### References:

- [1] Dickstein K, Cohen-Solal A, Filippatos G, McMurray JJ, Ponikowski P, Poole-Wilson PA, et al. ESC guidelines for diagnosis and treatment of acute and chronic heart failure 2008. *Eur Heart J* 2008; 29(19): 2388442.
- [2] Jessup M, Brozena S. Heart failure. *N Engl J Med* 2003; 348(20): 2007-18.
- [3] Go AS, Mozaffarian D, Roger VL, Benjamin EJ, Berry JD, Borden WB, et al. Heart disease and stroke statistics-2013 update: A report from the American Heart Association. *Circulation* 2013; 127(4): e6-e245.
- [4] McMurray JJ, Adamopoulos S, Anker SD, Auricchio A, Böhm M, Dickstein K, et al. ESC Guidelines for the diagnosis and treatment of acute and chronic heart failure 2012: The Task Force for the Diagnosis and Treatment of Acute and Chronic

$P=0.650$ ) بوده باشد. یافته های تحقیق نشان داد در سالمندان دچار نارسایی قلبی و کمبود ویتامین د در مردان، به طور معنی داری بیشتر از زنان است. یافته های فوق با نتایج سایر مطالعات مغایرت دارد [۴۸,۴۷]. علت آن ممکن است این باشد که در مطالعه حاضر شدت بیماری در مردان به طور معنی داری بیشتر از زنان بود ( $P=0.001$ ) و کسر تخلیه به طور قابل توجهی پایین تر از زنان بود ( $P=0.160$ ).  $54/2$  درصد مردان در مقابل  $38/5$  درصد زنان ( $P=0.160$ ). هم چنین، میانگین سنی مردان بیشتر از زنان بود؛ به طوری که در مردان  $73/19 \pm 8/0.9$  و در زنان  $70/56 \pm 7/44$  بود ( $P=0.094$ ). یافته های تحقیق حاضر نشان داد در گروه کمبود ویتامین د نسبت شانس اضافه وزن به طور معنی داری در سالمندان دچار نارسایی قلبی بیشتر است. احتمال این که ارتباط بین کمبود ویتامین د و اضافه وزن، ناشی از اثرات مستقیم ویتامین د باشد، کم است [۴۹]. کاهش فعالیت بدنی و فعالیت های خارج از منزل و کاهش تماس با نور خورشید احتمالاً در کاهش سطح ویتامین د افراد دچار اضافه وزن نقش دارد [۵۰]. علاوه بر این، حالات چربی ویتامین د نیز فراهمی زیستی آن را تغییر داده و ممکن است در کاهش سطح ویتامین د افراد دچار اضافه وزن نقش داشته باشد [۵۱-۵۳]. هم چنین، نسبت شانس مشکلات گوارشی و مشکلات کلیوی به طور معنی داری در افراد دچار نارسایی قلبی بیشتر بود. کمبود ویتامین د در بیماری های مزمن کلیوی می تواند ناشی از هیپرفسفاتمی باشد. یافته های پژوهش حاضر نشان داد میانگین فسفر در سالمندان مبتلا به نارسایی قلبی بالاتر است. هیپرفسفاتمی سبب افزایش فاکتور رشد فیربولاست و کاهش فعالیت  $25\text{-Hidrox کسی ویتامین د 1a}$  هیدروکسیلаз می شود [۵۴]. مراحل پیشرفته بیماری های مزمن کلیوی منجر به ناتوانی در تولید مقادیر کافی  $25\text{-Hidrox کسی}$

Heart Failure 2012 of the European Society of Cardiology. Developed in collaboration with the Heart Failure Association (HFA) of the ESC. *Eur Heart J* 2012; 33(14): 1787-847.

[5] Motamed M. Manager of the 3<sup>rd</sup> international Iranian Heart failure summit. In Shahid Beheshti University Medical sciences. 2011, November 1-3; Tehran, Iran.

Available at: [www.wikipg.com/news](http://www.wikipg.com/news)

[6] Nordgern L, Asp M, Fagerberg I. An exploration of the phenomena of formal care from the perspective of middle-aged heart failure patients. *EUR J Cardiovasc Nurs* 2007; 6(2): 121-9.

[7] Rosamond W, Flegal K, Friday G, Furie K, Go A, Greenlund K, Haase N, et al. Heart disease and stroke statistics. 2007 update: a report from

- American Heart Association. *Circulation* 115(5): e69-171.
- [8] Dabagh A, Sarrafzadegan N, Banifatemi V, Habibi HR, Rafiei M. Costs of therapeutic modalities of cardiovascular patients in Isfahan university hospitals. *Hakim J* 2003; 6(2): 19-25. [in Persian]
- [9] Rauchhaus M, Doehner W, Francis DP. Plasma cytokine parameters and mortality in patients with chronic heart failure. *Circulation* 2000; 102(25): 3060-7.
- [10] Zittermann A, Schleithoff SS, Koerfer R. vit D deficiency in CHF, why and what to do about it? *Heart Fail Rev* 2006; 11(1): 25-33.
- [11] Schleithoff SS, Zittermann A, Tenderich G, Berthold HK, Stehle P, Koerfer R. Vitamin D supplementation improves cytokine profiles in patients with congestive heart failure: a double-blind, randomized placebo-controlled trial. *Am J Clin Nutr* 2006; 83(4): 754-59.
- [12] Zittermann A. Vitamin D and disease prevention with special reference to cardiovascular disease. *Prog Biophys Mol Biol* 2006; 92(1): 39-48.
- [13] Holick MF. Vitamin D deficiency. *N Engl J Med* 2007; 357(3): 266-81.
- [14] Nibbelink KA, Tishkoff DX, Hershey SD, Rahman A, Simpson RU. 1,25(OH)2 vit D3 actions on cell proliferation, size, gen expression and receptor localization in the HL-1 cardiac myocyte. *J Steroid Biochem Mol Biol* 2007; 103(3-5): 533-7.
- [15] Tishkoff DK, Nibbelink KA, Holmberg KH, Dandu L, Simpson RU. Functional vitamin D receptor in the t-tubules of the cardiac myocytes: VDR knockout cardiomyocyte contractility. *Endocrinology* 2008; 149(2): 558-64.
- [16] Xiang W, Kong J, Chen S, Cao LP, Qiao G, Zheng W, et al. Cardiac hypertrophy in vitamin D receptor Knock out mice: role of then systemic and and cardiac renin-angiotensin systems. *Am J Physiol Endocrinol Metab* 2005; 288(1): 125-32.
- [17] Pilz S, März W, Wellnitz B, Seelhorst U, Fahrleitner-Pammer A, Dimai HP, et al. Association of vitamin D deficiency with heart failure and sudden cardiac death in a large cross-sectional study of patients referred for coronary angiography. *J Clin Endocrinol Metab* 2008; 93(10): 3927-35.
- [18] Sells J, Bellido T, boland R. Modulation of calcium intake in cultured cardiac muscle cells by 1,25dihydroxyvitamin D3. *J Mol Cell Cardiol* 1994; 26(12): 1593-9.
- [19] Green JJ, Robinson DA, Wilson GE, Simpson RU, Westfall MV. Calcitriol modulation of cardiac contractile performance via protein kinase C. *J Mol Cell Cardiol* 2006; 41(2): 350-9.
- [20] Wang TJ, Pencina MJ, Booth SL, Jacques PF, Ingelsson E, Lanier K, et al. Vitamin D deficiency and risk of cardiovascular disease. *Circulation* 2008; 117(4): 503-11.
- [21] Giovannucci E, Liu Y, Hollis BW, Rimm EB. 25hydroxyvitamin D and risk of myocardial infarction in men: A prospective study. *Arch Intern Med* 2008; 168(11): 1174-80.
- [22] Lee JH, O'Keefe JH, Bell D, Hensrud DD, Holick MF. Vitamin D deficiency: An important, common, and easily treatable cardiovascular risk factor? *J Am Coll Cardiol* 2008; 52(24): 1949-56.
- [23] Kimura Y, Kawamura M, Owada M, Oshima T, Murooka M, Fujiwara T, Effectiveness of 1,25-dihydroxyvitamin D supplementation on blood pressure reduction in a pseudo-hypoparathyroidism patient with high rennin activity. *Intern Med* 1999; 38(1): 31-5.
- [24] Park CW, Oh YS, Shin YS, Kim CM, Kim SY, Choi EJ, et al. Intravenous calcitriol regresses myocardial hypertrophy in hemodialysis patients with secondary hyperparathyroidism. *Am J Kidney Dis* 1999; 33(1): 73-81.
- [25] Norman AW, Bouillon R, Whiting SJ, Vieth R, Lips P. 13th Workshop consensus for vitamin D nutritional guidelines. *J Steroid Biochem Mol Biol* 2007; 103(3-5): 204-5.
- [26] Mosekilde L. Vitamin D and the elderly. *Clin Endocrinol (Oxf)* 2005; 62(3): 265-81.
- [27] Autier P, Gandini S, Vitamin D supplementation and total mortality. *Arch Intern Med* 2007; 167(16): 1730-37.
- [28] Wallis DE, Penckofer S, Sizemore GW. The "Sunshine Deficit" and Cardiovascular Disease. *Circulation* 2008; 118(14): 1476-85.
- [29] Krause R, Buhring M, Hopfenmuller W, Holick MF, Sharma AM. Ultraviolet B and blood pressure. *Lancet* 1998; 352(9129): 709-10.
- [30] Corino A, Amelio PD, Gancia R. Hypovitaminos D in internal medicine inpatients. *Calcif Tissue Int* 2007; 80(2): 76-80.
- [31] Furman EF. undernutrition in older adults across the continuum of care. *J Gerontol Nurs* 2006; 32(1): 22-7.
- [32] Vieth R. What is the optimal vitamin D status for health? *Prog Biophys Mol Biol* 2006; 92(1): 26-32.
- [33] Boonen S, Bischoff-Ferrari HA, Cooper C. Addressing the musculoskeletal components of fracture risk with calcium and vitamin D: a review of the evidence. *Calcif Tissue Int* 2006; 78(5): 257-70.
- [34] Bakhtiyarova S, Lesnyak O, Kyznesova N, Blankenstein MA, Lips P. Vitamin D status among patients with hip fracture and elderly control subjects in Yekaterinburg Russia. *Osteoporos Int* 2006; 17(3): 441-6.
- [35] Larsen ER, Mosekilde L, Foldspang A. Vitamin D and calcium supplementation prevents osteoporotic fractures in elderly community dwelling residents: a pragmatic population-based 3-year intervention study. *J Bone Miner Res* 2004; 19(3): 370-8.
- [36] van der Wielen RP, Löwik MR, van den Berg H, de Groot LC, Haller J, Moreiras O, et al. Serum

- vitamin D concentrations among elderly people in Europe. *Lancet* 1995; 346(8969): 201–10.
- [37] Watson KE, Abrolat ML, Malone LL, Hoeg JM, Doherty T, Detrano R, et al. Active serum vitamin D levels are inversely correlated with coronary calcification. *Circulation* 96(6); 1997: 1755–60.
- [38] Kimmelstiel C, Levine D, Perry K, Patel AR, Sadaniantz A, Gorham N, et al. Randomized, controlled evaluation of short- and long-term benefits of heart failure disease management within a diverse provider network: the SPAN-CHF trial. *Circulation* 2004;110(11): 1450-5.
- [39] Kasper EK, Gerstenblith G, Hefter G, A randomized trial of the efficacy of multidisciplinary care in heart failure outpatients at high risk of hospital readmission. *J Am Coll Cardiol* 2002; 39: 471-80.
- [40] Krumholz HM, Amatruda J, Smith GL. Randomized trial of an education and support intervention to prevent readmission of patients with heart failure. *J Am Coll Cardiol* 2002; 39: 83-9.
- [41] Roccaforte R, Demers C, Baldassarre F, Teo KK, Yusuf S. Effectiveness of comprehensive disease management programmes in improving clinical outcomes in heart failure patients. A meta-analysis. *Eur J Heart Fail* 2005; 7(7): 1133-44.
- [42] Capomolla S, Febo O, Ceresa M, Caporotondi A, Guazzotti G, La Rovere M, et al. Cost/utility ratio in chronic heart failure: comparison between heart failure management program delivered by day-hospital and usual care. *J Am Coll Cardiol* 2002; 40(7): 1259-66.
- [43] Holick MF. High prevalence of vitamin D inadequacy and implications for health. *Mayo Clin Proc* 2006; 81(3): 353-73.
- [44] Bischoff-Ferrari HA, Giovannucci E, Willett WC, Dietrich T, Dawson-Hughes B. Estimation of optimal serum concentrations of 25-hydroxyvitamin D for multiple health outcomes. *Am J Clin Nutr* 2006; 84(1): 18-28.
- [45] Hashemipour S, Larijani B, Adibi H, Sedaghat M, Pajouhi M, Bastan-Hagh MH, et al. The status of biochemical parameters in varying degrees of vitamin D deficiency. *J Bone Miner Metab* 2006; 24(3): 213-8.
- [46] Nakamura K, Nishiwaki T, Ueno K, Yamamoto M. Age related decrease in serum 25hydroxyvitamin D concentration in the frail elderly. *J Bone Miner Metab* 2007; 25(4): 232-36.
- [47] Nashimoto M, Nakamura K, Matsuyama S, Hatakeyama M, Yamamoto M. Hypovitaminos D and hyperparathyroidism in physically inactive elderly Japanese living in nursing homes. *Aging Clin Exp Res* 2002; 14(1): 5-12.
- [48] Nakamura K, Nishiwaki T, Ueno K, Yamamoto M. Serum 25hydroxyvitamin D levels and activities of daily living in non institutionalized elderly Japanese requiring care. *J Bone Miner Metab* 2005; 23(6): 488-94.
- [49] Martins D, Wolf M, Pan D, Zadshir A, Naureen T, Thadhani R, et al. Prevalence of cardiovascular risk factors and the serum levels of 25-hydroxyvitamin D in the United States: data from the Third National Health and Nutrition Examination Survey. *Arch Intern Med* 2007; 167(11): 1159-65.
- [50] Need AG, Morris HA, Horowitz M, Nordin C. Effects of skin thickness, age, body fat, and sun light on serum 25hydroxyvitamin D. *Am J Clin Nutr* 1993; 58(6): 882-5.
- [51] Arunabh S, Pollack S, Yeh J, Aloia JF. Body fat content and of 25hydroxyvitamin D levels in healthy women. *J Clin Endocrinol Metab* 2003; 88(1): 157-61.
- [52] Parikh SJ, Edelman M, Uwaifo GI, Freedman RJ, Semega-Janneh M, Reynolds J, et al. The relationship between obesity and serum 1-25di hydroxyvitamin D concentrations in healthy adults. *J Clin Endocrinol Metab* 2004; 89(3): 1196-9.
- [53] Wortsman J, Matsuoka LY, Chen TC, Lu Z, Holick MF. Decreased bioavailability of vitamin D in obesity. *Am J Clin Nutr* 2000; 72(3): 690-3.
- [54] Holick MF. Vitamin D for health and in chronic kidney diseases. *Semin Dial* 2005; 18(4): 266-75.
- [55] Zittermann A, Fischer J, Schleithoff SS, Tenderich G, Fuchs U, Koerfer R. Patients with CHF and healthy control different vit D associated life style factors. *Int J Vitam Nutr Res* 2007; 77(4): 280-8.
- [56] Von Hurst PR, Stonehouse W, Mathys C, Colon C, Kruger M. study protocol –Metabolic syndrome, vitamin D and bone status in south Asian women living in Auckland, Newzealand: A randomized placebo- controlled, double blind vit D intervention. *BMC Public Health* 2008; 8: 267.